THE MADELEINE

Most Reverend Oscar A. Solis, D.D.
Tenth Bishop, Diocese of Salt Lake City

The Mission of the Cathedral of the Madeleine, the seat of the Diocese of Salt Lake City, is to believe, celebrate, and live the redeeming love of our Lord, Jesus Christ, in and through our parish community.

Weekly Bulletin - *Boletín Semanal*
Sunday of Divine Mercy

April 11 2021—*11 de abril del 2021*
Domingo de la Divina Misericordia

Rector / *Párroco*
Very Reverend Martin Diaz,
ext 102 mdiaz@utcotm.org

Parochial Vicar / *Vicario Parroquial*
Reverend Dominic Sternhagen
ext 110 dsternhagen@utcotm.org

In-Residence / *En residencia*
Very Reverend Kenneth Vialpando

Deacons / *Diáconos*
Reverend Mr. John Kranz
deaconkranz@gmail.com

Reverend Mr. Guillermo Mendez,
ext 115 gmendez@utcotm.org

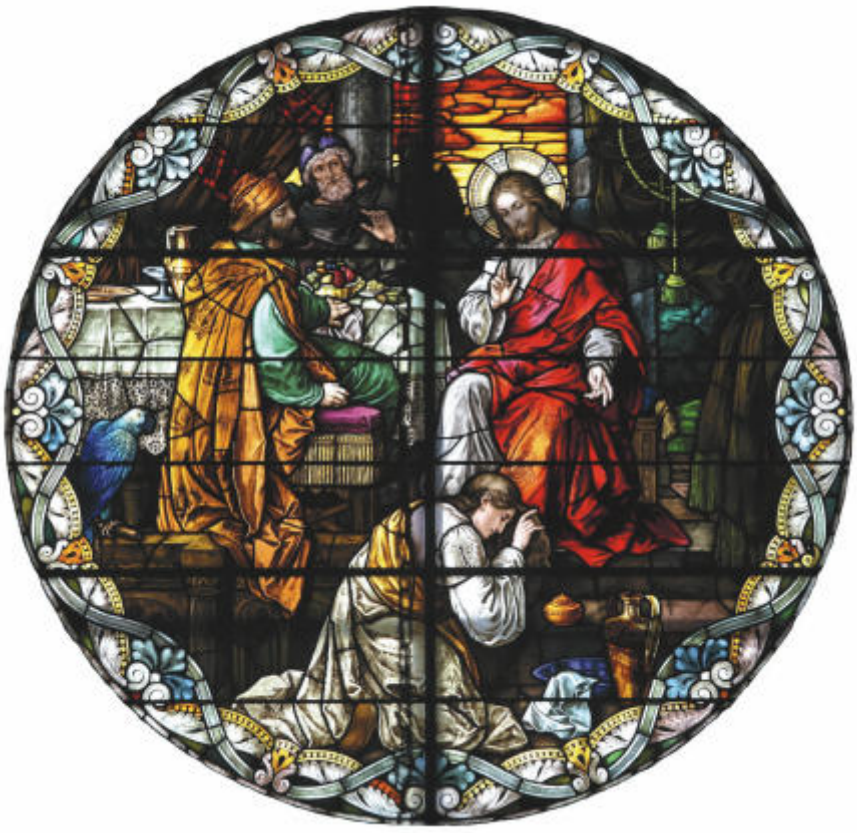
Reverend Mr. Drew Petersen
deacon.petersen@dioslc.org

MASS SCHEDULE

Saturday	8:00AM 5:00PM 7:00PM Spanish
Sunday	8:30AM 11:00AM 3:00PM Spanish 6:00PM
Monday to Friday	8:00AM 5:15PM
Holy Days	8:00AM Noon 6:00PM

His mercy endures forever. Alleluia.

La misericordia del Señor es eterna. Aleluya.



LA CATEDRAL DE LA MAGDALENA

La misión de la Catedral de la Magdalena, sede de la Diócesis de Salt Lake City, es creer, celebrar, y vivir el amor redentor de nuestro Señor Jesucristo en y a través de nuestra comunidad parroquial.

NOTES FROM THE PASTOR'S DESK

Dear parishioner,

Today is Divine Mercy Sunday. Saint John Paul II put the remembrance on the Sunday following Easter. I believe he did so in order for us to make the connection of the new life of Easter with the forgiveness that is God. God's mercy is far greater than God's justice. We are all sinners. Living in God's mercy invites us to put mercy, compassion, and love before justice. How difficult it is to be a Christian!

Blessings,

Father Martin

Diocesan Development Drive (DDD)

Special envelopes are available in the vestibule or you may contribute online designating The Cathedral of the Madeleine as your parish:

https://www.givecentral.org/appeals-form-registration/p5fed582ed19d9/user/guest

STATUS OF CATHEDRAL PARISH DDD DONATIONS

Goal: $94,000.00 (cost to support two seminarians)

Pledged: $39,225.00

Needed: $54,775.00

NOTICIAS DEL ESCRITORIO DEL PÁRROCO

Querido feligrés,

Hoy es el domingo de la Divina Misericordia. San Juan Pablo II puso el recuerdo en el domingo siguiente a la Pascua. Creo que lo hizo para que hiciéramos la la conexión de la vida nueva de la Pascua con el perdón que es Dios. La misericordia de Dios es mucho más grande que la justicia de Dios. Todos somos pecadores. Vivir en la misericordia de Dios nos invita a anteponer la misericordia, la compasión y el amor a la justicia. ¡Qué difícil es ser cristiano!

Bendiciones,

Padre Martin

la Campaña de Desarrollo Diocesano

Una vez al año, cada uno de nosotros está llamado a comprometerse a apoyar el trabajo de nuestra familia diocesana, un trabajo que va más allá de los límites de cualquier parroquia. ¿Has hecho hoy tu donación al DDD?

Recuerda, ¡ningún regalo es demasiado pequeño!

Hay sobres disponibles en el vestíbulo de la Catedral o se puede hacer su donación al 2021 DDD en línea:
https://www.givecentral.org/appeals-form-registration/acp5fed582ed19d9/user/guest

INFORME SOBRE LAS DONACIONES A LA DDD DE LA PARROQUIA DE LA CATEDRAL

La Meta: *$94,000.00 (gastos para mantener a 2 seminaristas)*

Comprometida: *$39,225.00*

Se necesita: *$54,775.00*

EASTER FLOWER ACKNOWLEDGEMENT

RECONOCIMIENTO DE LAS FLORES DE LA PASCUA

Our beautiful Easter Lilies were provided through the generosity of the following people in memory of their beloved deceased family members and friends or to honor of special people in their lives. Let us remember their intentions in our prayers.

Nuestros bellos lirios de Pascua se proporcionaron a través de la generosidad de las siguientes personas en memoria de sus amados amigos y miembros de familia difuntos o para honrar a personas especiales en sus vidas. Recordemos en oración sus intenciones.

Betty Raines in memory of ***Liam McPhersen***
Monsignor Mayo in memory of the ***Mayo and Gonzales families***
Cathy Paiz in memory of ***Julian and Maxine Paiz***
Daniel and Helena Tracy for ***a personal intention***
Judith Eagan in memory of ***the Eagan family***
Ernesto and Berta Moralez for ***a personal intention***
Michael and Amy Kennedy in memory of
Sunhild and Roderick Kennedy Jr
Michael and Amy Kennedy in memory of
Jack and Barbara Hayes
Tom and Amparo Johnson in memory of
Ralph and Lorene Johnson
Tom and Amparo Johnson in memory of ***Gustavo Fuentes***
Tom and Amparo Johnson in memory of ***Luisa Fuentes-Herrera***
Jennifer and Rose Gillespie in memory of
Rachele and Gillespie families
Jack Lee in memory of ***Barbara Lee***
Rosario Flores in memory of ***Elena Herrera and Alex Flores***

IN BRIEF

Year of Saint Joseph Materials
https://www.dioslc.org/year-of-saint-joseph

Year of the Family reflections on the family and Amoris Laetitia **www.amorislaetitia.va.**

Adoration and Confessions Monday to Friday at 4pm

April 13, Tuesday, 6:30pm Pastoral Council

April 15, Thursday, 6:30pm Consejo Pastoral

April 19 7pm Hora Santa (Spanish Holy Hour)

April 19 – 22 Mass with choir at 5:15pm

ADULT CONFIRMATION

For practicing Catholic adults, who for some reason or another were never confirmed, there is an opportunity to be confirmed this year. Preparation for the reception of this sacrament takes place between Easter and Pentecost. Contact Deacon John Kranz via e-mail, deaconkranz@gmail.com during Lent to inquire about instruction to prepare you for Confirmation.

Baptism for adults eighteen years and older – the program of Christian Initiation is offered in English and in Spanish. The process ends with the celebration of baptism, confirmation, and first Eucharist at the Paschal (Easter) Vigil Mass. Directed by Tracey Fredman. Contact tfredman_1999@yahoo.com

For infant baptisms in English, contact Deacon John Kranz: DeaconKranz@gmail.com. (NOTE: due to COVID-19, classes in English will be on an individual basis and via email. Once the course Is completed, we will schedule the baptism.)

Para bautismos de niños en español, *contacte al Diácono Guillermo Méndez (gmendez@utcotm.org).* ***La próxima clase en español llevará a cabo el 16 de abril a las 7pm en el sótano de la catedral con bautizos el 24 de abril en la catedral.***

Bautismo para adultos mayores de 18 años *- el programa de iniciación cristiana se ofrece en español.* ***El proceso es una reunión semanal de clase los lunes por la noche. Contacta diacono Guillermo Méndez gmendez@utcotm.org .***

CONFIRMACIÓN DE ADULTOS

Para los adultos católicos practicantes, que por una u otra razón nunca fueron confirmados, existe la oportunidad de ser confirmados este año. Póngase en contacto con el diácono Guillermo Méndez después de Misa o por correo electrónico, gmendez@gmail.com durante la Cuaresma para preguntar sobre las clases de instrucción para prepararse para la Confirmación.

The Madeleine Choir School, a Roman Catholic School in the Cathedral tradition, inspires young people to become engaged scholars, effective communicators, dedicated liturgical musicians, and responsible world citizens who seek to build a civilization of justice, mercy and love. **www.utmcs.org**

Second Sunday of Easter, Cycle B
(or Sunday of Divine Mercy) Sunday, April 11, 2021

First Reading *Acts of the Apostles 4:32-35*
The first Christian community shared their possessions, and no one was needy.
Responsorial Psalm *Psalm 118:2-4,13-15,22-24*
The Lord's mercy endures forever.
Second Reading *1 John 5:1-6*
Those who love God keep his commandments.
Gospel Reading *John 20:19-31*
Thomas believes because he sees Jesus.

ENROLL NOW—THE MADELEINE CHOIR SCHOOL

With instruction from early childhood through middle school in academics, arts, athletics, and more, The Madeleine Choir School is now offering Pre-K4 and limited Pre-K3, with full and half day options. Inquiries and applications available at www.utmcs.org. Contact Karla Padilla at 801-924-0595, *se habla español.*

CATHEDRAL STAFF / EQUIPO DE LA CATEDRAL

Socorro Mendez, Wedding and Quinceañera Coordinator
ext. 115, smendez@utcotm.org
Patricia A. Wesson, Director of Development
ext. 108, pwesson@utcotm.org
Arthur Becerra, Business Administrator
ext. 103, abecerra@utcotm.org
Debi Allred, Receptionist, Mass Intentions
ext. 101, dallred@utcotm.org
Gregory A. Glenn, Director, Liturgy and Music
gglenn@utmcs.org
Gabriele Terrone, Organist and Assistant Director of Music
ext. 178, gterrone@utmcs.org
Lorena Needham, Administrator, Liturgy and Music
ext. 106, lneedham@utcotm.org
Romnel Tan Assistant Administrator, Liturgy and Music
ext. 107, rtan@utcotm.org
Darren Williams, Good Samaritan House Director
801-328-5633, dwilliams@utcotm.org
Daniel Stanton Youth & Young Adult Ministry
ext. 177, dstanton@utcotm.org
Deacon Guillermo Mendez, Coordinador de Educación Religiosa Español , ext 115, gmendez@utcotm.org
Tracey Fredman, Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)
ext. 109, tfredman_1999@yahoo.com
Cathy Paiz, Coordinator, Children's English Religious Education
ext. 156, cpaiz@utcotm.org
Willie Green, Principal Sexton
Brenda Gonzales Sexton
ext. 104, bgonzales@utcotm.org

GUIDE / GUÍA

INFANT BAPTISM / *BAUTISMO DE NIÑOS*
English: Deacon John Kranz, deaconkranz@gmail.com
Español: Deacon Guillermo Mendez, ext 115

ADULT BAPTISM / *BAUTISMO DE ADULTOS*
English: Deacon John Kranz, Tracey Fredman, ext 109
Español: Deacon Guillermo Mendez

ADORATION: Monday through Friday: 4 to 5 PM

CONFESSIONS: Monday through Friday: 4 to 5 PM
Saturday: 3:30 to 4:30 PM

SACRAMENTAL RECORDS: Debi Allred, ext 101

MASS INTENTIONS
English: Debi Allred, ext 101
Español: Lorena Needham, ext 106
Se habla español

WEDDINGS: Father Martin Diaz, ext 102
Father Dominic Sternhagen, ext 110

QUINCEANERAS: Father Martin Diaz, ext 102

FUNERALS, BULLETIN, LOST ITEM, UNIVERSAL PRAYERS
Lorena Needham, ext 106, *Se habla español*

Las Ofrendas 28 de marzo

***Total:* $10,336.96**
Se necesita para la Meta: $11,400.00

Buen Samaritano: $532.07
Plato de Arroz: $366.10

Flores de Pascua: $850

Offerings March 28

Total: $10,336.96
Needed to meet Budget: $11,400.00

Good Samaritan: $532.07
Rice Bowl: $366.10

Easter Flowers: $850

GSP VOLUNTEER COORDINATOR

The Good Samaritan Program is accepting applications for a part-time Volunteer Coordinator for the Program. The ideal applicant will be responsible for coordinating volunteers to cover all door host and lunch making shifts. Other duties include making supply pick-ups, lead volunteer groups during food production/ sack-lunch making, able to lift a minimum of 50 lbs. and work flexible hours including weekends. Applicants must also have a valid Utah driver's license, and a clean driving record. Contact Arthur Becerra: 801-328-8941, x 103 or abecerra@utcotm.org.

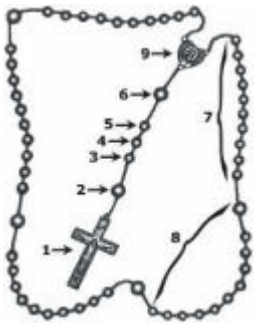
Encuentro Matrimonial Mundial Región XIV
Los invita a una "Experiencia Virtual 3RE", Renovar, Reactivar y Re-encender, descubre una vida llena de amor.
Informes: Roberto y Blanca Mercado
801.755.2273

Stress in Your Marriage?

Retrouvaille is a program for married couples that feel bored, frustrated, or angry in their marriage. Some experience coldness. Others experience conflict in their relationship. Most don't know how to change the situation or even communicate with their spouse about it. This program has helped 10's of 1000's of couples experiencing marital difficulty at all levels including disillusionment and deep misery. For confidential information about or to register for the program beginning with a weekend on April 22. Call 801-450-4965 or email: 4007@retrouvaille.org or visit the website at HelpOurMarriage.org

HOW TO RECITE THE CHAPLET OF DIVINE MERCY

The Chaplet of Mercy is recited using ordinary Rosary beads of 5 decades.



1. Make the Sign of the Cross
2. (Repeat three times) O Blood and Water, which gushed forth from the Heart of Jesus as a fount of mercy for us, I trust in You!
3. Our Father
4. Hail Mary
5. The Apostles' Creed
6. The Eternal Father

Eternal Father, I offer you the Body and Blood, Soul and Divinity of Your Dearly Beloved Son, Our Lord, Jesus Christ, in atonement for our sins and those of the whole world.

7. On the 10 Small Beads of Each Decade

For the sake of His sorrowful Passion, have mercy on us and on the whole world.

8. Repeat for the remaining decades

Saying the "Eternal Father" (6) on the "Our Father" bead and then 10 "For the sake of His sorrowful Passion" (7) on the following "Hail Mary" beads.

9. Conclusion (Repeat three times) Holy God, Holy Mighty One, Holy Immortal One, have mercy on us and on the whole world.

SANTA MARIA FAUSTINA KOWALSKA HUMILDE INSTRUMENTO

Sor Faustina era una monja joven *y sin estudios en un convento de la Congregación de Hermanas de Nuestra Señora de la Misericordia en Polonia durante la década de 1930. Procedía de una familia pobre que pasó apuros durante los años de la Primera Guerra Mundial.*

Sólo tenía tres años de educación sencilla, *por lo que las suyas eran las tareas más humildes del convento, normalmente en la cocina o el jardín. Sin embargo, ella recibió extraordinarias revelaciones - o mensajes - de nuestro Señor Jesús. Jesús le pidió a Sor Faustina que registrara estas experiencias, que ella recopiló en cuadernos. Estos cuadernos se conocen hoy como el Diario de Santa María Faustina Kowalska, y las palabras que contienen son el mensaje de amor de Dios sobre la Divina Misericordia.*

San Juan Pablo II canonizó a Sor Faustina en el año 2000 convirtiéndola en la "primera santa del nuevo milenio". Hablando de Sor Faustina y de la importancia del mensaje contenido en su Diario, el Papa la llamó "el gran apóstol de la Divina Misericordia en nuestro tiempo".

Hoy, seguimos contando con Santa Faustina como un recordatorio constante del mensaje de confiar en la infinita misericordia de Jesús, y de vivir la vida con misericordia hacia los demás. También nos dirigimos a ella en la oración y a ella en la oración y pedimos su intercesión a nuestro Salvador misericordioso en nuestro nombre.

SAINT MARIA FAUSTINA KOWALSKA THE HUMBLE INSTRUMENT

Sister Faustina was a young, uneducated nun in a convent of the Congregation of Sisters of Our Lady of Mercy in Poland during the 1930s. She came from a poor family that struggled during the years of World War I.

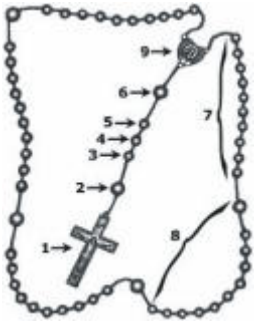
She had only three years of simple education, so hers were the humblest tasks in the convent, usually in the kitchen or garden. However, she received extraordinary revelations — or messages — from our Lord Jesus. Jesus asked Sr. Faustina to record these experiences, which she compiled into notebooks. These notebooks are known today as the *Diary of Saint Maria Faustina Kowalska*, and the words contained within are God's loving message of Divine Mercy.

Saint John Paul II canonized Sr. Faustina in 2000 making her the "first saint of the new millennium." Speaking of Sr. Faustina and the importance of the message contained in her *Diary*, the Pope called her "the great apostle of Divine Mercy in our time."

Today, we continue to rely of St. Faustina as a constant reminder of the message to trust in Jesus' endless mercy, and to live life mercifully toward others. We also turn to her in prayer and request her intercession to our merciful Savior on our behalf.

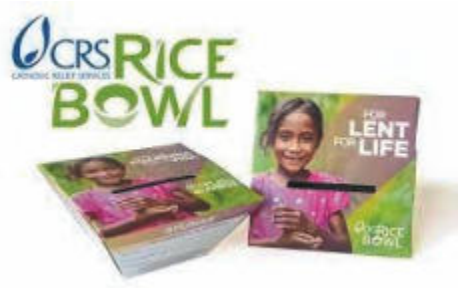
https://www.thedivinemercy.org/message/stfaustina

ORACIONES DE LA CORONILLA A LA DIVINA MISERICORDIA



1. ***La señal de la Cruz:***
2. ***Oración al principio:*** Oh Sangre y Agua que brotaste del Corazón de Jesús, como una Fuente de Misericordia para nosotros, en Ti confío (Diario, 84). Primero se reza una vez el Padre Nuestro, el Ave María y el Credo de los Apóstoles.
3. ***Padre Nuestro:***
4. ***Ave María:***
5. ***Credo de los Apóstoles:***
6. ***En las cuentas grandes del Padre Nuestro*** antes de cada decena: Padre Eterno, Te ofrezco el Cuerpo y la Sangre, el Alma y la Divinidad de Tu Amadísimo Hijo, nuestro Señor Jesucristo, como propiciación de nuestros pecados y los del mundo entero.
7. ***En las 10 cuentas pequeñas de cada decena:*** Por Su dolorosa Pasión, ten misericordia de nosotros y del mundo entero.
8. ***Repita el "Padre Eterno" y "Por Su dolorosa Pasión":*** (Números 6 y 7) Rece cuatro decenas más.
9. ***Oración final (después de cinco decenas, la doxología final (tres veces):*** Santo Dios, Santo Fuerte, Santo Inmortal, ten piedad de nosotros y del mundo entero.

Time to turn in your Rice Bowl offerings.



Es hora de entregar las ofrendas del Plato de Arroz.

We are providing this resource free of charge to help our parishioners learn and grow in their faith. It is like Netflix for Catholics. **To sign up for FREE**, just visit: https://formed.org, enter **Cathedral of the Madeleine**, and then your name and email address. We hope you will enjoy this incredible tool for enhancing your faith, especially during these days of Easter.

Estamos proporcionando este recurso de forma gratuita para ayudar a nuestros feligreses a aprender y crecer en su Fe. Es como un Netflix Católico. Para registrarte gratis, visita aquí: https://formed.org. Esperamos que usted disfrute de este regalo increíble para la formación de su fe especialmente durante este tiempo de la Pascua.

Thank you to all who attended, planned, prayed, participated, contributed, and supported the liturgies of Holy Week at The Cathedral of the Madeleine.

One way of understanding "liturgy" is that it is "the work of the people." Many, many people support Cathedral liturgies. Apart from our clergy and staff, we have a number of volunteers: ushers, ministry schedulers, seamstresses, masters of ceremony, lectors, altar assistants, altar servers (candles and incense), video streamers, choir members and cantors, catechists, extraordinary ministers of Communion, flower arrangers, candle replacers, tour guides, counters, and more. Our deacons voluntarily lead us in service and in prayer. And while we are all are in Mass praying every day, the Good Samaritan program continues to feed hundreds of people thanks to your generosity.

May this Easter reignite our missionary discipleship in our homes, our work, and wherever we travel. May the Lord bring an end to this pandemic so we may once again fill our churches and our homes with our family and friends. May God bless us and The Cathedral of the Madeleine.

Gracias a todos los que asistieron, planificaron, rezaron, participaron, contribuyeron y apoyaron las liturgias de la Semana Santa en la Catedral de la Madeleine.

Una forma de entender la "liturgia" es que es "el trabajo del pueblo". Muchas, muchas personas apoyan las liturgias de la Catedral. Aparte de nuestro clero y personal, tenemos un número de voluntarios: ujieres, programadores de ministerios, costureras, maestros de ceremonia, lectores, ayudantes de altar, monaguillos (velas e incienso), transmisores de video, miembros del coro y cantores, catequistas, ministros extraordinarios de la Comunión, arregladores de flores, reponedores de velas, guías de turismo, contadores, y más. Nuestros diáconos nos guían voluntariamente en el servicio y en la oración. Y mientras todos estamos en misa rezando todos los días, el programa del Buen Samaritano sigue alimentando a cientos de personas gracias a su generosidad.

Que esta Pascua reavive nuestro discipulado misionero en nuestros hogares, en nuestro trabajo y allá donde viajemos. Que el Señor ponga fin a esta pandemia para que podamos volver a llenar nuestras iglesias y nuestros hogares con nuestros familiares y amigos. Que Dios nos bendiga a nosotros y a la Catedral de la Madeleine.

DA&D

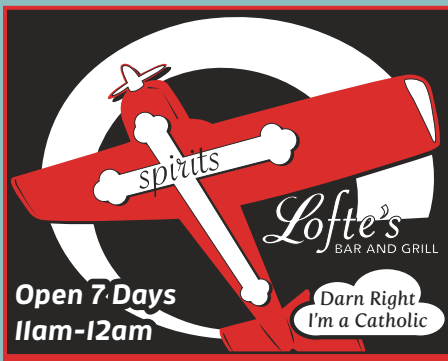
AMY HAYES KENNEDY
ESTATE PLANNING AND FAMILY LAWYER
email: akennedy@dadlaw.net
(801) 521-6383 ▪ www.dadlaw.net

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME
ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE
Contact Robert Martin to place an ad today!
rmartin@4LPi.com or (800) 950-9952 x5865

Nurses Make House Calls

- Daily Nursing Visits
- Homemaking Visits
- Pharmacy Deliveries
- Housekeeping
- Medical Equipment
- Physical Therapy
- Assistance with Bathing, Grooming, Walking

Covered 100% by Medicare
Please call us today to see if you qualify
(801) 639-5000
Serving the Salt Lake Valley for over 12 years
Heartwood Healthcare at Home



Lenten Specials
Fish & Chips $9.99
Welcome Catholics and all men and women of faith
Exotic Burgers, Cocktails
Dog Friendly Patio, Full Menu
BOOK YOUR GATHERING
Open 7 Days
11am-12am
2106 W North Temple • Salt Lake City
801-741-1188 Bar • 385-214-6961 Bill Synowicki (Owner)

McCUNE MANSION
WEDDINGS, MEETINGS, GATHERINGS, AND UNFORGETTABLE EVENTS
200 North Main Street
Salt Lake City, Utah
www.mccunemansion.com | 801-531-8866

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider | SafeStreets
1-855-225-4251

LPi
WE'RE HIRING
AD SALES EXECUTIVES

- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

CONTACT US AT
careers@4LPi.com
www.4LPi.com/careers

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE
MEDICAL ALERT SYSTEM
$29.95/MO
BILLED QUARTERLY
PLUS SPECIAL OFFER
CALL NOW! 1.877.801.7772
WWW.24-7MEDALARM.COM

SPREAD THE WORD
A Thriving, Vibrant Community Matters
SUPPORT OUR ADVERTISERS

JERRY SEINER DEALERSHIPS
EXPERIENCE THE SEINER DIFFERENCE.
jerryseiner.com
NORTH SALT LAKE • SALT LAKE • SOUTH JORDAN • OREM MAZDA

INN ON THE HILL
SALT LAKE'S MOST ROMANTIC BED AND BREAKFAST
225 North State Street, Salt Lake City, Utah
www.innonthehills1c.com 801-328-1466

BUY 1 GET 1 FREE
CRISPY CHICKEN TACOS

Please present coupon upon ordering. One coupon per person per visit. Limit 1 offer per coupon. Prices may vary. Not valid with any other offer, discount or coupon. Customers pay all applicable sales tax. No cash value. Valid only at participating locations. Valid until 6/30/21. ©2020 Del Taco LLC DTL-20868
L0620
DEL TACO

DEL TACO TACO Nights
STARTING AT 3PM
TUESDAY
3 VALUE TACOS $1.29
PRICE, PARTICIPATION AND HOURS MAY VARY.

UPGRADE TO A VIBRANT ad
Contact us for details · 800-950-9952